

**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving  
PWGSC  
33 City Centre Drive  
Suite 480  
Mississauga  
Ontario  
L5B 2N5  
Bid Fax: (905) 615-2095**

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services Canada  
Ontario Region  
33 City Centre Drive  
Suite 480  
Mississauga  
Ontario  
L5B 2N5

<b>Title - Sujet</b> Environmental Services		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EQ447-141528/A		<b>Date</b> 2014-04-28
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EQ447-141528		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>File No. - N° de dossier</b> TOR-3-36210 (304)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$TOR-304-6588		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2014-04-24
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-06-04</b>		<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Shaw, Marian		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> tor304
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (905) 615-2065 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (905) 615-2060	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> See Herein		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation

EQ447-141528/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EQ447-141528

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

TOR-3-36210

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor304

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

Please note the following revision to the RFSO:

Delete: Form 3A(1) RISO Stream 1: Ecological and Environmental Assessments

Insert: Form 3A(1) Rev. 1 Stream 1: Ecological and Environmental Assessments

Please note that there is no revision to the French version of this document.

## RISO STREAM 1: ECOLOGICAL AND ENVIRONMENTAL ASSESSMENTS

**3. CORPORATE CAPABILITY TABLE (Form 3A(1))**

#	Specialization	Name of Individual	Education	Accreditation	Experience (# of years)	Selected for detailed review in Part 4
Senior Contact Representing the Firm (for the stream)						
1	Senior Contact					No
Senior Professional						
2	<b>Senior Project Manager*</b>	<i>Include name only</i>				<b>Yes</b>
3	Senior Project Manager					No
4	Senior Terrestrial Biologist					No
5	<b>Senior Aquatic Biologist*</b>	<i>Include name only</i>				<b>Yes</b>
6	Senior Species At Risk Specialist					No
7	<b>Senior Environmental Assessment Specialist*</b>	<i>Include name only</i>				<b>Yes</b>
8	Senior Consultation Specialist					No
Intermediate Professional						
9	<b>Project Manager*</b>	<i>Include name only</i>				<b>Yes</b>
10	Project Manager					No
11	Wildlife Specialist					No
12	Terrestrial Biologist					No
13	Aquatic Biologist					No
14	Environmental Assessment specialist					No
14	Avian Specialist					No
16	Consultation Specialist					No

Junior Professional						
17	Terrestrial Biologist					No
18	Aquatic Biologist					No
19	Environmental Assessment specialist					No
Senior Technologist						
20	Senior Field Technician					No
21	Senior CADD/GIS					No
Technologist						
22	Field Technician					No
23	Field Technician					No
24	CADD					No
25	GIS					No
Maximum Points						/126

\*selected for further evaluation. See Form 4: *Detailed Qualifications of Key Personnel*